

Assoc. Prof. HÜLYA KAYA

Personal Information

Office Phone: [+90 232 301 8611](tel:+902323018611)

Email: hulya.kaya@deu.edu.tr

Web: <https://avesis.deu.edu.tr/hulya.kaya>

International Researcher IDs

ORCID: 0000-0003-1564-4581

Yoksis Researcher ID: 17179

Biography

Doç. Dr. Hülya Kaya 1968 doğumludur. İlk ve orta öğrenimini Almanya'da tamamlamıştır. 1992 yılı Ege Üniversitesi, Edebiyat Fakültesi, Batı Dilleri ve Edebiyatları Bölümü, Alman Dili ve Edebiyatı Lisans Programından mezun olmuştur.

Education

Doctorate, Ankara University, Dil Ve Tarih Coğrafya Fakültesi, Batı Dilleri Ve Edebiyatları Bölümü, Turkey 1997 - 2004

Postgraduate, Ege University, Faculty Of Literature, Alman Dili Ve Edebiyatı Bölümü, Turkey 1995 - 1997

Undergraduate, Ege University, Faculty Of Literature, Alman Dili Ve Edebiyatı Bölümü, Turkey 1987 - 1991

Dissertations

Doctorate, Attributive Structures in Literary Translation, Ankara University, Dil Ve Tarih Coğrafya Fakültesi, Batı Dilleri Ve Edebiyatları Bölümü, 2004

Postgraduate, George Saikos Auffassung des magischen Realismus in seinem Roman "Auf dem Floss", Ege University, Faculty Of Literature, Alman Dili Ve Edebiyatı Bölümü, 1997

Research Areas

Philology, Western Languages and Literatures, Comparative Literature, Interpreting and Translating

Academic Positions

Instructor, Ege University, Yabancı Diller Yüksekokulu, 2002 - 2009

Research Assistant, Mugla Sitki Kocman University, Faculty Of Arts And Sciences, Department Of Western Languages And Literature, 1993 - 1993

Academic and Administrative Experience

Deputy Head of Department, Dokuz Eylul University, Edebiyat Fakültesi, Karşılaştırmalı Edebiyat Bölümü, 2013 - 2016
Fakülte Kurulu Üyesi, Dokuz Eylul University, Edebiyat Fakültesi, Karşılaştırmalı Edebiyat Bölümü, 2012 - 2013

Head of Department, Dokuz Eylül University, Edebiyat Fakültesi, Karşılaştırmalı Edebiyat Bölümü, 2012 - 2013

Head of Department, Dokuz Eylül University, Edebiyat Fakültesi, Karşılaştırmalı Edebiyat Bölümü, 2012 - 2012

Courses

Doctorate

Uzmanlık Alan Dersi, Doctorate, 2019 - 2020, 2015 - 2016, 2014 - 2015

TEZ, Doctorate, 2019 - 2020

Discourse Analysis and Historical Texts, Doctorate, 2015 - 2016

Tez Çalışması, Doctorate, 2015 - 2016, 2014 - 2015

Approaches to Cognitive Linguistics, Doctorate, 2010 - 2011

Postgraduate

Bilimsel Araştırma Teknikleri ve Yayın Etiği, Postgraduate, 2023 - 2024, 2022 - 2023, 2021 - 2022

Kadın Çalışmalarında Araştırma Yöntemlerine Giriş, Postgraduate, 2022 - 2023

Uzmanlık Alan Dersi, Postgraduate, 2019 - 2020, 2012 - 2013

Psikanalitik Edebiyat Bilimi, Postgraduate, 2019 - 2020

Tez, Postgraduate, 2019 - 2020, 2012 - 2013

Bilimsel Araştırma Teknikleri ve Yayın Etiği, Postgraduate, 2019 - 2020

Seminer, Postgraduate, 2019 - 2020

Uzmanlık Alanı Dersi, Postgraduate, 2018 - 2019

Translation Methods I, Postgraduate, 2015 - 2016

Translation Methods II, Postgraduate, 2015 - 2016

Söylem Çözümlemesi, Postgraduate, 2010 - 2011

Çeviri Eleştirisi, Postgraduate, 2010 - 2011

Undergraduate

İkinci Yabancı Dil VI: Almanca, Undergraduate, 2023 - 2024

İkinci Yabancı Dil IV: Almanca, Undergraduate, 2023 - 2024, 2022 - 2023, 2021 - 2022

Edebiyatta Konu ve Motifler (İng.), Undergraduate, 2023 - 2024

Yaratıcı Yazma (İng.), Undergraduate, 2023 - 2024, 2019 - 2020

Uygarlık ve Edebiyat Tarihi IV, Undergraduate, 2023 - 2024

Çeviri Uygulamaları II (İng.), Undergraduate, 2023 - 2024, 2019 - 2020

Çeviri Uygulamaları I (İng.), Undergraduate, 2023 - 2024, 2022 - 2023, 2019 - 2020

İkinci Yabancı Dil III: Almanca, Undergraduate, 2023 - 2024, 2022 - 2023, 2018 - 2019

İkinci Yabancı Dil II: Almanca, Undergraduate, 2022 - 2023, 2021 - 2022

İkinci Yabancı Dil V: Almanca, Undergraduate, 2023 - 2024, 2022 - 2023, 2018 - 2019

Cinsellik, Tabu ve Disiplin, Undergraduate, 2022 - 2023, 2021 - 2022, 2020 - 2021

Metin Analizi I, Undergraduate, 2023 - 2024, 2015 - 2016

Edebiyat ve Metropol, Undergraduate, 2023 - 2024

İkinci Yabancı Dil I: Almanca, Undergraduate, 2022 - 2023, 2021 - 2022

Note-Taking Skills, Undergraduate, 2019 - 2020

İkinci Yabancı Dil V: Almanca, Undergraduate, 2019 - 2020

Edebiyat ve Sinema (İng.), Undergraduate, 2019 - 2020

İkinci Yabancı Dil VI: Almanca, Undergraduate, 2019 - 2020

Uygarlık ve Edebiyat Tarihi III (İng.), Undergraduate, 2019 - 2020

Metin Analizi II, Undergraduate, 2015 - 2016

İngilizce II, Undergraduate, 2015 - 2016

Ardıl Çeviri I, Undergraduate, 2015 - 2016, 2014 - 2015

Eşzamanlı Çeviri II, Undergraduate, 2015 - 2016, 2014 - 2015

Eşzamanlı Çeviri I, Undergraduate, 2015 - 2016, 2014 - 2015

İngilizce I, Undergraduate, 2015 - 2016

Ardıl Çeviri II, Undergraduate, 2015 - 2016, 2014 - 2015
Terim Çalışmaları, Undergraduate, 2014 - 2015
II. Yabancı Dil III. Almanca, Undergraduate, 2014 - 2015
Terim Çalışmaları (İ.Ö.), Undergraduate, 2014 - 2015
Çevirmenler İçin Dilbilim, Undergraduate, 2014 - 2015
Sociology of Language, Undergraduate, 2014 - 2015
Academic Presentation Skills, Undergraduate, 2014 - 2015
Almanca Dilbilgisi (İ.Ö.), Undergraduate, 2013 - 2014, 2012 - 2013
Almanca-Türkçe Ardıl Çeviri II, Undergraduate, 2013 - 2014
Almanca-Türkçe Edebiyat Çevirisi, Undergraduate, 2013 - 2014
Söylem Çözümlemesi, Undergraduate, 2012 - 2013
Çevirmenler İçin Dilbilim (İng.), Undergraduate, 2012 - 2013, 2011 - 2012, 2010 - 2011
Communicative English, Undergraduate, 2012 - 2013
Almanca Dilbilgisi, Undergraduate, 2012 - 2013, 2010 - 2011
Almanca-Türkçe Eşzamanlı Çeviri, Undergraduate, 2012 - 2013
Karşılıklı Konuşma Çözümlemesi, Undergraduate, 2012 - 2013
Edebiyat Bilimleri Temel Kavramları (İ.Ö.), Undergraduate, 2012 - 2013
Alm.-Türk. Eşzamanlı Çeviri I, Undergraduate, 2011 - 2012
Alm.-Türk. Ardıl Çeviri I, Undergraduate, 2011 - 2012
Alm.-Türk. Diyalog Çevirisi, Undergraduate, 2011 - 2012
Almanca Yazı Becerisi, Undergraduate, 2011 - 2012
Türk-Alm. Çeviri Uygulamaları, Undergraduate, 2011 - 2012
Alm.-Türk. Eşzamanlı Çeviri II, Undergraduate, 2011 - 2012
Alm.-Türk. Ticaret Metinleri Çevirisi, Undergraduate, 2011 - 2012
Alm.-Türk. Ardıl Çeviri II, Undergraduate, 2011 - 2012, 2010 - 2011
Söylem Çözümlemesi (Alm.), Undergraduate, 2011 - 2012
Sözlü Çeviri Projesi, Undergraduate, 2011 - 2012
4. Sınıf Modül Grubu Sunum, Undergraduate, 2010 - 2011
Çeviri Projesi, Undergraduate, 2010 - 2011
Düşünce Tarihi, Undergraduate, 2010 - 2011
İngilizce Çeviriye Giriş, Undergraduate, 2010 - 2011

Supervised Theses

KAYA H., Postmodern reception aesthetics: José Saramago's "Cain", Postgraduate, D.PEHLİVAN(Student), 2023
KAYA H., The reception of the theme of "Faust" in western and Turkish cinema: A research in Atif Yılmaz's "Arkadaşım Şeytan" and Taylor Hackford's "The devil's advocate", Postgraduate, F.REHBER(Student), 2021
KAYA H., Psychological realities and their roles in the construction of magical realism: A study on Gabriel García Márquez's A hundred years of solitude and Tim Burton's big fish, Postgraduate, M.SAVRAN(Student), 2021
KAYA H., The return to tragedy in cinema: Modern versions of Dionysus as a counter-discourse, Postgraduate, G.ESMA(Student), 2021
KAYA H., Transitivity in English and Turkish hortatory texts from a systemic functional view, Doctorate, S.KOÇ(Student), 2016
KAYA H., Sözlü çeviride sözsüz iletişim, Postgraduate, A.AKIN(Student), 2010

Metrics

Publication: 14

Scholarships

Stipendium für Hochschullehrer, Other International Organizations, 2013 - 2013